



**EN DANCING CHRISTMAS PIG WITH MUSIC
OPERATING INSTRUCTIONS**

Original instructions

**SV DANSANDE JULGRIS MED MUSIK
BRUKSANVISNING**

Översättning av originalinstruktioner

**NO DANSENDE JULEGRIS MED MUSIKK
BETJENINGSANVISNINGER**

Oversettelse av originalinstruksjonene

**PL TAŃCZĄCA I GRAJĄCA ŚWINKA
BOŻONARODZENIOWA
INSTRUKCJA OBSŁUGI**

Przekład instrukcji oryginalnej

**DE TANZENDES SCHWEIN MIT MUSIK
BEDIENUNGSANLEITUNG**

Übersetzung der Originalanleitung

**FI TANSSIVA JOULUPOSSU MUSIIKILLA
KÄYTTÖOHJE**

Alkuperäisten ohjeiden käännös

**FR COCHON DE NOËL DANSANT AVEC MUSIQUE
INSTRUCTIONS D'UTILISATION**

Traduction des instructions d'origines

**NL DANSEND KERSTVARKEN MET MUZIEK
BEDIENINGSINSTRUCTIES**

Vertaling van de originele instructies

Jula AB förbehåller sig rätten att göra ändringar på produkten. Jula AB innehar upphovsrätten till denna dokumentation. Det är inte tillåtet att modifiera eller ändra denna dokumentation på något sätt och bruksanvisningen ska skrivas ut och användas som den är i förhållande till produkten. Se Julas webbplats för den senaste versionen av bruksanvisningen.

Jula AB forbeholder seg retten til å endre produktet. Jula AB innehar opphavsretten til denne dokumentasjonen. Det er ikke tillatt å modifisere eller endre denne dokumentasjonen på noen som helst måte, og håndboken skal trykkes og brukes som den er i forhold til produktet. For siste versjon av betjeningsanvisningene, se Julas nettsider.

Jula AB zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian w produkcie. Jula AB zastrzega sobie prawa autorskie do niniejszej dokumentacji. Dokumentacji nie wolno w żaden sposób modyfikować ani zmieniać, a instrukcję należy drukować i używać ją w odniesieniu do produktu w stanie niezmienionym. Najnowszą wersję instrukcji obsługi można znaleźć na stronie internetowej Jula.

Jula AB reserves the right to make changes to the product. Jula AB claims copyright on this documentation. It is not allowed to modify or alter this documentation in any way and the manual shall be printed and used as it is in relation to the product. For the latest version of operating instructions, refer to the Jula website.

Jula AB behält sich das Recht vor, Änderungen am Produkt vorzunehmen. Jula AB beansprucht die Urheberrechte an dieser Dokumentation. Es ist nicht zulässig, diese Dokumentation in irgendeiner Weise zu verändern oder umzugestalten. Die Anleitung muss gedruckt und so verwendet werden, wie sie in Bezug zum Produkt steht. Die aktuellste Version der Bedienungsanleitung finden Sie auf der Website von Jula.

Jula AB pidättää oikeuden tehdä tuotteeseen muutoksia. Jula AB:llä on tämän dokumentaation tekijänoikeus. Tätä dokumentaatiota ei saa muuttaa millään tavalla ja käyttöopas on tuostettava ja sitä on käytettävä sellaisena kuin se on tämän tuotteen kanssa. Käyttöohjeiden uusin versio löytyy Julan verkkosivustolta.

Jula AB se réserve le droit d'apporter des modifications au produit. Jula AB revendique les droits d'auteur sur cette documentation. Il est interdit de modifier ou d'altérer cette documentation de quelque manière que ce soit et le manuel doit être imprimé et utilisé tel quel en relation avec le produit. Pour obtenir la dernière version des instructions d'utilisation, consultez le site Web de Jula.

Jula AB behoudt zich het recht voor om wijzigingen aan het product aan te brengen. Jula AB claimt het copyright op deze documentatie. Het is niet toegestaan om deze documentatie op welke manier dan ook te wijzigen of te veranderen. De handleiding moet worden afgedrukt en gebruikt zoals deze in relatie tot het product staat. Raadpleeg de Jula-website voor de laatste versie van de bedieningsinstructies.

Table of contents

1	Introduction	4
1.1	Product description	4
1.2	Symbols	4
2	Safety	5
2.1	Safety definitions	5
2.2	General safety instruction	5
2.3	Battery safety instructions	6
3	Operation	7
3.1	To operate the product	7
4	Disposal	7
4.1	To discard the product	7
5	Technical data	8

1 Introduction

1.1 Product description

Dancing christmas pig with music.

1.2 Symbols

	Read the operating instructions carefully and make sure that you understand the instructions before you use the product. Save the instructions for future reference.
	This product complies with applicable EU directives and regulations.
	Warning! The product is not suitable for children under 3 years of age.
	Recycle as electrical waste.

2 Safety

2.1 Safety definitions



Warning! If you do not obey these instructions, there is a risk of death or injury.



Caution! If you do not obey these instructions, there is a risk of damage to the product, other materials or the adjacent area.

Note! Information that is necessary in a given situation.

2.2 General safety instruction



Warning! If you do not obey these instructions, there is a risk of death or injury.

- Read the warning instructions that follow before you use the product.
- Do not allow any children under 3 years of age to use the product.
- Do not use the product if it is damaged.
- Do not modify the product.

2.3 Battery safety instructions

- If the battery is handled incorrectly, liquid may leak from the battery. Battery fluid can cause skin irritation and/or burns. Avoid battery leakage.
- Do not attempt to charge non-rechargeable batteries.
- Removable rechargeable batteries must not remain in the product during charging.
- Removable rechargeable batteries may only be charged during adult supervision.
- Do not mix alkaline batteries with ordinary batteries or rechargeable batteries (NiCd).
- Do not mix old and new batteries.
- Only use batteries of the recommended type.
- Insert the batteries with the correct polarity.
- Remove old batteries.
- Do not short-circuit the terminal blocks.
- Disposed batteries must be disposed of in accordance with local regulations.
- Do not burn batteries - risk of explosion and/or leakage.

3 Operation

3.1 To operate the product

Note! Batteries are sold separately.

- 1 Remove the product from the packaging.
- 2 Open the battery cover and insert the batteries.

Note! Make sure that the batteries are inserted with the correct polarity.

- 3 Move the switch on the bottom to the right to engage the batteries.
- 4 Start and stop the product with the red/white button on the leg.
- 5 Move the switch on the bottom to the left to disengage the batteries.

4 Disposal

4.1 To discard the product

- Make sure that you follow local regulations when you discard the product. Do not burn the product.

5 Technical data

Specification	Value
Battery	3 x 1.5 V AA
Height	20 cm

Innehållsförteckning

1	Inledning	2
1.1	Produktbeskrivning	2
1.2	Symboler	2
2	Säkerhet	3
2.1	Säkerhetsdefinitioner	3
2.2	Allmänna säkerhetsinstruktioner	3
2.3	Säkerhetsinstruktioner för batteriet	4
3	Användning	5
3.1	Att använda produkten	5
4	Kassering	5
4.1	Att kassera produkten	5
5	Tekniska data	6

1 Inledning

1.1 Produktbeskrivning

Dansande julgris med musik.

1.2 Symboler

	Läs bruksanvisningen noggrant och se till att du förstår instruktionerna innan du börjar använda produkten. Spara bruksanvisningen för framtida bruk.
	Denna produkt uppfyller tillämpliga EU-direktiv och -bestämmelser.
	Varning! Produkten är inte lämplig för barn under 3 år.
	Återvinns som elektroniskt avfall.

2 Säkerhet

2.1 Säkerhetsdefinitioner



Varning! Om du inte följer dessa instruktioner finns det risk för personskador eller dödsfall.



Försiktighet! Om du inte följer dessa instruktioner finns det risk att du skadar produkten, andra material eller det närliggande området.

Obs! Information som är nödvändig i en specifik situation.

2.2 Allmänna säkerhetsinstruktioner



Varning! Om du inte följer dessa instruktioner finns det risk för personskador eller dödsfall.

- Läs varningsinstruktionerna nedan innan du använder produkten.
- Låt inte barn under 3 år använda produkten.
- Använd inte produkten om den är skadad.
- Gör inga ändringar på produkten.

2.3 Säkerhetsinstruktioner för batteriet

- Om batteriet hanteras felaktigt kan vätska läcka ut ur det. Batterivätska kan orsaka hudirritation och/eller brännskador. Undvik batteriläckage.
- Försök aldrig att ladda icke-laddningsbara batterier.
- Löstagbara laddningsbara batterier får inte finnas kvar i produkten under laddning.
- Löstagbara laddningsbara batterier får endast laddas under övervakning av vuxen.
- Blanda inte alkaliska batterier med vanliga batterier eller laddningsbara batterier (NiCd).
- Blanda inte gamla och nya batterier.
- Använd endast batterier av rekommenderad typ.
- Sätt i batterierna med rätt polaritet.
- Ta bort gamla batterier.
- Kortslut inte kopplingsplintarna.
- Kasserade batterier måste kasseras i enlighet med lokala bestämmelser.
- Bränn inte batterier, risk för explosion och/eller läckage.

3 Användning

3.1 Att använda produkten

Obs! Batterier säljs separat.

- 1 Ta ut produkten ur förpackningen.
- 2 Öppna batteriluckan och sätt i batterierna.

Obs! Se till att batterierna sätts i med rätt polaritet (åt rätt håll).

- 3 Flytta brytaren i botten till höger för att koppla in batterierna.
- 4 Sätt på och stäng av produkten med den röda/vita knappen på benet.
- 5 Flytta brytaren i botten till vänster för att koppla ur batterierna.

4 Kassering

4.1 Att kassera produkten

- Se till att du följer lokala bestämmelser när du kasserar produkten. Bränn inte produkten.

5 Tekniska data

Specifikation	Värde
Batteri	3 x 1,5 V AA
Höjd	20 cm

Innholdsfortegnelse

1 Innledning	2
1.1 Produktbeskrivelse	2
1.2 Symboler	2
2 Sikkerhet	3
2.1 Sikkerhetsdefinisjoner	3
2.2 Generelle sikkerhetsinstruksjoner	3
2.3 Sikkerhetsinstruksjoner for batterier	4
3 Drift	5
3.1 Bruke produktet.....	5
4 Avhending	5
4.1 Slik kasseres produktet.....	5
5 Tekniske data	6

1 Innledning

1.1 Produktbeskrivelse

Dansende julegris med musikk.

1.2 Symboler

	Les bruksanvisningen nøye og forsikre deg om at du har forstått den før du tar produktet i bruk. Ta vare på bruksanvisningen til senere bruk.
	Dette produktet er i samsvar med gjeldende EU-direktiver og -forskrifter.
	Advarsel! Produktet er ikke egnet for barn under 3 år.
	Gjenvinn som elektrisk avfall.

2 Sikkerhet

2.1 Sikkerhetsdefinisjoner

 **Advarsel!** Hvis du ikke følger disse instruksjonene er det fare for død eller skade.

 **OBS!** Om du ikke følger disse instruksjonene er det en fare for skade på produktet, på andre materialer eller på området rundt.

Merk! Informasjon som er nødvendig i en gitt situasjon.

2.2 Generelle sikkerhetsinstruksjoner

 **Advarsel!** Hvis du ikke følger disse instruksjonene er det fare for død eller skade.

- Les advarslene som følger før du bruker produktet.
- Ikke la barn under 3 år bruke produktet.
- Ikke bruk produktet hvis det er skadet.
- Produktet må ikke modifiseres.

2.3 Sikkerhetsinstruksjoner for batterier

- Hvis batteriet håndteres feil, kan væske lekke ut av batteriet. Batterivæske kan forårsake hudirritasjon og/eller brannskader. Unngå batterilekkasje.
- Ikke forsøk å lade batterier som ikke er oppladbare.
- Avtakbare, oppladbare batterier må ikke bli sittende i produktet under lading.
- Avtakbare, oppladbare batterier må kun lades under oppsyn av en voksen.
- Ikke bland alkaliske batterier med vanlige batterier eller oppladbare batterier (NiCd).
- Ikke bland gamle og nye batterier.
- Bruk kun batterier av anbefalt type.
- Sett inn batteriene med riktig polaritet.
- Ta ut gamle batterier.
- Ikke kortslutt batteripolene.
- Uttjente batterier må kasseres i henhold til lokale forskrifter.
- Ikke brenn batteriene – fare for eksplosjon og/eller lekkasje.

3 Drift

3.1 Bruke produktet

Merk! Batterier selges separat.

- 1 Ta produktet ut av emballasjen.
- 2 Åpne batteridekselet og sett inn batteriene.

Merk! Kontroller at batteriene er satt inn med riktig polaritet.

- 3 Flytt bryteren på undersiden mot høyre for å koble til batteriene.
- 4 Start og stopp produktet med den røde/hvite knappen på benet.
- 5 Flytt bryteren på undersiden mot venstre for å koble ut batteriene.

4 Avhending

4.1 Slik kasseres produktet

- Sørg for at du følger lokale forskrifter når du kasserer produktet. Produktet må ikke brennes.

5 Tekniske data

Spesifikasjoner	Verdi
Batteri	3 x 1,5 V AA
Høyde	20 cm

Spis treści

1	Wprowadzenie	2
1.1	Opis produktu.....	2
1.2	Symbole.....	2
2	Bezpieczeństwo	3
2.1	Definicje rodzaju ostrzeżeń	3
2.2	Ogólne zasady bezpieczeństwa.....	3
2.3	Zasady bezpiecznego postępowania z bateriami/akumulatorami.....	4
3	Obsługa	5
3.1	Obsługa produktu	5
4	Utylizacja	6
4.1	Utylizowanie produktu	6
5	Dane techniczne	6

1 Wprowadzenie

1.1 Opis produktu

Tańcząca świnka bożonarodzeniowa z pozytywką.

1.2 Symbole

	Przed użyciem produktu należy dokładnie i ze zrozumieniem przeczytać tę instrukcję obsługi. Zachowaj instrukcję na przyszłość.
	Niniejszy produkt spełnia wymagania stosownych dyrektyw i rozporządzeń unijnych.
	Ostrzeżenie! Produkt nie jest odpowiedni dla dzieci poniżej 3 lat.
	Utylizuj jak odpady elektryczne.

2 Bezpieczeństwo

2.1 Definicje rodzaju ostrzeżeń



Ostrzeżenie! W razie niestosowania się do niniejszej instrukcji zachodzi ryzyko śmierci lub obrażeń ciała.



Przestroga! W razie niestosowania się do niniejszej instrukcji zachodzi ryzyko uszkodzenia produktu lub innych materiałów w pobliżu.

Uwaga! Informacje istotne w konkretnej sytuacji.

2.2 Ogólne zasady bezpieczeństwa



Ostrzeżenie! W razie niestosowania się do niniejszej instrukcji zachodzi ryzyko śmierci lub obrażeń ciała.

- Przed użyciem produktu zapoznaj się z ostrzeżeniami w niniejszej instrukcji.
- Nie pozwalaj używać produktu dzieciom poniżej 3 roku życia.
- Nie używaj produktu, jeśli jest uszkodzony.
- Nie modyfikuj konstrukcji produktu.

2.3 Zasady bezpiecznego postępowania z bateriami/akumulatorami

- Nieprawidłowe postępowanie z bateriami/akumulatorami może spowodować wyciek płynu z baterii/akumulatorów. Płyn akumulatorowy może spowodować podrażnienie i/ lub oparzenia skóry. Unikaj ryzyka wycieku z baterii/akumulatorów.
- Nie próbuj ładować baterii, które nie nadają się do ponownego naładowania.
- Wymienne akumulatory nie mogą pozostawać w produkcji podczas ładowania.
- Wymienne akumulatory mogą być ładowane wyłącznie pod nadzorem osoby dorosłej.
- Nie łącz ze sobą baterii alkalicznych ze zwykłymi bateriami lub akumulatorami (NiCd).
- Nie łącz ze sobą starych i nowych baterii/akumulatorów.
- Używaj wyłącznie baterii/akumulatorów zalecanego typu.
- Włóż baterie/akumulatory z zachowaniem prawidłowej biegunowości.
- Wyjmij stare baterie/akumulatory.
- Nie zwieraj styków baterii/akumulatorów.

- Zużyte baterie/akumulatory należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Nie spalaj baterii/akumulatorów ze względu na ryzyko wybuchu i/lub wycieku.

3 Obsługa

3.1 Obsługa produktu

Uwaga! Baterie/akumulatory do kupienia osobno.

- 1 Wyciągnij produkt z opakowania.
- 2 Otwórz pokrywę komory baterii/akumulatorów i włóż je do środka.

Uwaga! Upewnij się, że baterie/akumulatory są włożone zgodnie z prawidłową polaryzacją.

- 3 Przesuń przełącznik na dole w prawo, aby włączyć baterie/akumulatory.
- 4 Produkt włącza się i wyłącza za pomocą czerwono-białego przycisku na nodze.
- 5 Przesuń przełącznik na dole w lewo, aby wyłączyć baterie/akumulatory.

4 Utylizacja

4.1 Utylizowanie produktu

- Pamiętaj, aby postępować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji. Nie spalaj produktu.

5 Dane techniczne

Specyfikacja	Wartość
Akumulator/bateria	3 x 1,5 V AA
Wysokość	20 cm

Inhaltsverzeichnis

1	Einführung	2
1.1	Produktbeschreibung.....	2
1.2	Symbole.....	2
2	Sicherheit	3
2.1	Sicherheitshinweise	3
2.2	Allgemeine Sicherheitshinweise.....	3
2.3	Sicherheitshinweise zur Batterie	4
3	Anwendung	5
3.1	So verwenden Sie das Produkt	5
4	Entsorgung	6
4.1	So entsorgen Sie das Produkt	6
5	Technische Daten	6

1 Einführung

1.1 Produktbeschreibung

Tanzendes Weihnachtsschwein mit Musik.

1.2 Symbole

	Lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch und stellen Sie sicher, dass Sie die Anweisungen verstanden haben, bevor Sie das Produkt verwenden. Bewahren Sie die Anleitung zum späteren Nachschlagen auf.
	Dieses Produkt entspricht den geltenden EU-Richtlinien und -Vorschriften.
	Warnung! Das Produkt ist nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.
	Als Elektroschrott entsorgen.

2 Sicherheit

2.1 Sicherheitshinweise



Warnung! Wenn Sie diese Anweisungen nicht befolgen, besteht Lebens- und Verletzungsgefahr.



Achtung! Wenn Sie diese Anweisungen nicht befolgen, besteht die Gefahr, dass das Produkt, andere Materialien oder der angrenzende Bereich beschädigt werden.

Hinweis! Informationen, die in einer bestimmten Situation notwendig sind.

2.2 Allgemeine Sicherheitshinweise



Warnung! Wenn Sie diese Anweisungen nicht befolgen, besteht Lebens- und Verletzungsgefahr.

- Lesen Sie die folgenden Warnhinweise, bevor Sie das Produkt verwenden.
- Erlauben Sie Kindern unter 3 Jahren nicht, das Produkt zu verwenden.
- Verwenden Sie das Produkt niemals, wenn es defekt ist.
- Modifizieren Sie das Produkt nicht.

2.3 Sicherheitshinweise zur Batterie

- Bei unsachgemäßer Handhabung der Batterie kann Flüssigkeit aus der Batterie austreten. Batterieflüssigkeit kann Hautreizungen und/oder Verbrennungen verursachen. Vermeiden Sie ein Auslaufen der Batterie.
- Versuchen Sie nicht, nicht wiederaufladbare Batterien aufzuladen.
- Während des Ladevorgangs dürfen keine herausnehmbaren Akkus im Produkt verbleiben.
- Herausnehmbare Akkus dürfen nur unter Aufsicht eines Erwachsenen aufgeladen werden.
- Mischen Sie Alkalibatterien nicht mit normalen Batterien oder wiederaufladbaren Batterien (NiCd).
- Mischen Sie nicht alte und neue Batterien.
- Verwenden Sie nur Batterien des empfohlenen Typs.
- Legen Sie die Batterien mit der richtigen Polarität ein.
- Entfernen Sie alte Batterien.
- Schließen Sie die Klemmenblöcke nicht kurz.
- Entsorgte Batterien müssen gemäß den örtlichen Vorschriften entsorgt werden.
- Batterien nicht verbrennen – Explosions- und/oder Auslaufgefahr.

3 Anwendung

3.1 So verwenden Sie das Produkt

Hinweis! Batterien sind separat erhältlich.

- 1 Nehmen Sie das Produkt aus der Verpackung.
- 2 Öffnen Sie die Batterieabdeckung und legen Sie die Batterien ein.

Hinweis! Achten Sie darauf, dass die Batterien mit der richtigen Polarität eingelegt werden.

- 3 Bewegen Sie den Schalter unten nach rechts, um die Batterien zu aktivieren.
- 4 Starten und stoppen Sie das Produkt mit der rot-weißen Taste am Bein.
- 5 Bewegen Sie den Schalter unten nach links, um die Batterien zu deaktivieren.

4 Entsorgung

4.1 So entsorgen Sie das Produkt

- Stellen Sie sicher, dass Sie die örtlichen Vorschriften befolgen, wenn Sie das Produkt entsorgen. Verbrennen Sie das Produkt nicht.

5 Technische Daten

Spezifikation	Wert
Batterie	3 x 1,5 V AA
Höhe	20 cm

Sisällysluettelo

1 Johdanto	2
1.1 Tuotteen kuvaus	2
1.2 Symbolit	2
2 Turvallisuus	3
2.1 Turvallisuusmääräykset	3
2.2 Yleiset turvallisuusohjeet.....	3
2.3 Paristojen turvallisuusohjeet.....	4
3 Käyttäminen	5
3.1 Tuotteen käyttäminen.....	5
4 Hävittäminen	5
4.1 Tuotteen hävittäminen	5
5 Tekninen data	6

1 Johdanto

1.1 Tuotteen kuvaus

Tanssiva joulupossu, jossa on musiikkitoiminto.

1.2 Symbolit

	Lue käyttöohjeet huolellisesti ja varmista ennen tuotteen käytön aloittamista, että olet ymmärtänyt ohjeet. Säilytä ohjeet myöhempää käyttöä varten.
	Tämä tuote noudattaa soveltuvia EU:n direktiivejä ja säädöksiä.
	Varoitus! Tuote ei sovellu alle 3-vuotiaille lapsille.
	Kierrätetään sähkö- ja elektroniikkalaiteromun mukana.

2 Turvallisuus

2.1 Turvallisuusmääräykset



Varoitus! Jos näitä ohjeita ei noudateta, seurauksena voi olla kuolema tai vammautuminen.



Huomio! Jos näitä ohjeita ei noudateta, tuote, muut materiaalit tai ympäröivä alue voivat vahingoittua.

Huom! Välttämättömiä tietoja tiettyihin tilanteisiin.

2.2 Yleiset turvallisuusohjeet



Varoitus! Jos näitä ohjeita ei noudateta, seurauksena voi olla kuolema tai vammautuminen.

- Lue seuraavat varoitukset ja ohjeet ennen tuotteen käytön aloittamista.
- Älä anna alle 3-vuotiaiden lasten käyttää tuotetta.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vahingoittunut.
- Älä muokkaa tuotetta.

2.3 Paristojen turvallisuusohjeet

- Jos paristoja käsitellään väärin, niistä voi vuotaa nestettä. Pariston neste voi aiheuttaa ihoärsytystä ja/tai palovammoja. Vältä paristojen vuotamista.
- Älä yritä ladata ei-ladattavia paristoja.
- Irrotettavat ladattavat paristot eivät saa jäädä tuotteeseen latauksen ajaksi.
- Irrotettavia ladattavia paristoja saa ladata vain aikuisen valvonnassa.
- Älä sekoita alkaliparistoja tavallisten paristojen tai ladattavien paristojen (NiCd) kanssa.
- Älä sekoita vanhoja ja uusia paristoja.
- Käytä vain suositellun tyyppisiä paristoja.
- Aseta paristot oikein päin.
- Poista vanhat paristot.
- Älä oikosulje liittimiä.
- Hävitetyt paristot on hävitettävä paikallisten määräysten mukaisesti.
- Älä polta paristoja, sillä se aiheuttaa räjähdys- ja/tai vuotovaaran.

3 Käyttäminen

3.1 Tuotteen käyttäminen

Huom! Paristot myydään erikseen.

- 1 Poista tuote pakkauksesta.
- 2 Avaa paristokotelon kansi ja aseta paristot paikalleen.

Huom! Varmista, että paristot on asetettu oikein päin.

- 3 Kytke paristot siirtämällä pohjassa olevaa kytkintä oikealle.
- 4 Käynnistä ja pysäytä tuote jalassa olevalla punavalkoisella painikkeella.
- 5 Kytke paristot pois päältä siirtämällä pohjassa olevaa kytkintä vasemmalle.

4 Hävittäminen

4.1 Tuotteen hävittäminen

- Varmista, että hävität tuotteen paikallisten määräysten mukaisesti. Älä polta tuotetta.

5 Tekninen data

Tekniset tiedot	Arvo
Paristo	3 x 1,5 V AA
Korkeus	20 cm

Sommaire

1	Introduction	2
1.1	Description du produit.....	2
1.2	Symboles	2
2	Sécurité	3
2.1	Définitions relatives à la sécurité.....	3
2.2	Consignes générales de sécurité	3
2.3	Consignes de sécurité relatives aux piles ...	4
3	Fonctionnement	5
3.1	Pour utiliser le produit.....	5
4	Élimination	5
4.1	Pour éliminer le produit.....	5
5	Données techniques	6

1 Introduction

1.1 Description du produit

Cochon de Noël musical et dansant.

1.2 Symboles

	Lisez attentivement le mode d'emploi et veillez à bien en comprendre les instructions avant d'utiliser le produit. Conservez le mode d'emploi pour toute référence ultérieure.
	Ce produit est conforme aux directives et réglementations européennes en vigueur.
	Avertissement ! Le produit ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans.
	Recycler comme déchet électrique.

2 Sécurité

2.1 Définitions relatives à la sécurité



Attention ! Le non-respect de ces instructions induit un risque de mort ou de blessure.



Attention ! Le non-respect des présentes instructions induit un risque d'endommagement du produit, de tout autre matériel ou de la zone adjacente.

Remarque ! Informations nécessaires dans une situation donnée.

2.2 Consignes générales de sécurité



Attention ! Le non-respect de ces instructions induit un risque de mort ou de blessure.

- Lisez les instructions d'avertissement qui suivent avant d'utiliser le produit.
- Ne laissez aucun enfant de moins de 3 ans utiliser le produit.
- N'utilisez pas le produit s'il est endommagé.
- Ne modifiez pas le produit.

2.3 Consignes de sécurité relatives aux piles

- Si les piles sont malmenées, du liquide peut s'en échapper. Le liquide de piles peut causer des irritations cutanées et/ou des brûlures. Évitez les fuites de pile.
- Ne tentez pas de charger des piles non rechargeables.
- Les piles rechargeables amovibles ne doivent pas rester dans le produit pendant la charge.
- Les piles rechargeables amovibles ne peuvent être chargées que sous la supervision d'un adulte.
- Ne mélangez pas les piles alcalines avec des piles ordinaires ou des piles rechargeables (NiCd).
- Ne mélangez pas des piles anciennes avec des piles neuves.
- Utilisez uniquement des piles du type recommandé.
- Insérez les piles en respectant la polarité.
- Retirez les anciennes piles.
- Ne court-circuitiez pas les bornes.
- Les piles usagées doivent être éliminées conformément à la réglementation locale.
- Ne brûlez pas les piles. Risque d'explosion et/ou de fuite.

3 Fonctionnement

3.1 Pour utiliser le produit

Remarque ! Les piles sont vendues séparément.

- 1 Retirez le produit de son emballage.
- 2 Ouvrez le compartiment des piles et insérez-y les piles.

Remarque ! Veillez à ce que les piles soient insérées avec la polarité adéquate.

- 3 Déplacez le commutateur du bas vers la droite pour engager les piles.
- 4 Démarrez et arrêtez le produit à l'aide du bouton rouge/blanc sur la jambe.
- 5 Déplacez le commutateur du bas vers la gauche pour désengager les piles.

4 Élimination

4.1 Pour éliminer le produit

- Veillez à respecter les réglementations locales quand vous mettez le produit au rebut. Ne brûlez pas le produit.

5 Données techniques

Spécifications	Valeur
Piles	3 AA 1,5 V
Hauteur	20 cm

Inhoud

1	Inleiding	2
1.1	Productomschrijving.....	2
1.2	Symbolen	2
2	Veiligheid	3
2.1	Definities van veiligheid	3
2.2	Algemene veiligheidsvoorschriften	3
2.3	Veiligheidsvoorschriften voor de batterij.....	4
3	Gebruik	5
3.1	Het product bedienen	5
4	Afvalverwerking	5
4.1	Het product weggooien	5
5	Technische gegevens	6

1 Inleiding

1.1 Productomschrijving

Dansend kerstvarken met muziek.

1.2 Symbolen

	Lees de gebruiksaanwijzing aandachtig door en zorg ervoor dat u de instructies begrijpt voordat u het product gebruikt. Bewaar de gebruiksaanwijzing voor toekomstig gebruik.
	Dit product voldoet aan de geldende EU-richtlijnen en -verordeningen.
	Waarschuwing! Het product is niet geschikt voor kinderen jonger dan 3 jaar.
	Recyclen als elektrisch afval.

2 Veiligheid

2.1 Definities van veiligheid



Waarschuwing! Als u zich niet aan deze voorschriften houdt, kan dat leiden tot (dodelijk) letsel.



Voorzichtig! Als u zich niet aan deze voorschriften houdt, kan dat leiden tot schade aan het product, overige materialen of de nabije omgeving.

Let op! Informatie die in een bepaalde situatie noodzakelijk is.

2.2 Algemene veiligheidsvoorschriften



Waarschuwing! Als u zich niet aan deze voorschriften houdt, kan dat leiden tot (dodelijk) letsel.

- Lees de onderstaande waarschuwingsvoorschriften voordat u het product gebruikt.
- Laat kinderen jonger dan 3 jaar het product niet gebruiken.
- Gebruik het product niet als het beschadigd is.
- Pas het product niet aan.

2.3 Veiligheidsvoorschriften voor de batterij

- Als de batterij verkeerd wordt gebruikt, kan er vloeistof uit de batterij lekken. Batterijvloeistof kan huidirritatie en/of brandwonden veroorzaken. Voorkom dat de batterij gaat lekken.
- Probeer niet-oplaadbare batterijen niet op te laden.
- Verwijderbare oplaadbare batterijen mogen tijdens het opladen niet in het product blijven zitten.
- Verwijderbare oplaadbare batterijen mogen alleen worden opgeladen onder toezicht van volwassenen.
- Gebruik niet gelijktijdig alkalinebatterijen en gewone batterijen of oplaadbare batterijen (NiCd).
- Gebruik oude en nieuwe batterijen niet door elkaar.
- Gebruik alleen batterijen van het aanbevolen type.
- Plaats de batterijen met de juiste polariteit.
- Verwijder oude batterijen.
- Voorkom kortsluiting in de klemmenblokken.
- Afgedankte batterijen moeten worden weggegooid in overeenstemming met de plaatselijke regelgeving.
- Verbrand batterijen niet - gevaar voor explosies en/of lekkage.

3 Gebruik

3.1 Het product bedienen

Let op! Batterijen worden apart verkocht.

- 1 Haal het product uit de verpakking.
- 2 Open het batterijklepje en plaats de batterijen.

Let op! Controleer of de batterijen met de juiste polariteit zijn geplaatst.

- 3 Beweeg de schakelaar aan de onderkant naar rechts om de batterijen in te schakelen.
- 4 Start en stop het product met de rood/witte knop op de poot.
- 5 Beweeg de schakelaar aan de onderkant naar links om de batterijen uit te schakelen.

4 Afvalverwerking

4.1 Het product weggooien

- Denk eraan dat u de plaatselijke regelgeving voor weggooien van het product naleeft. Verbrand het product niet.

5 Technische gegevens

Specificaties	Waarde
Batterij	3 x 1,5 V AA
Hoogte	20 cm



www.jula.com

027508 - 001
2024-02-07